

**PREMIO "ARCHITETTURA SOSTENIBILE"**  
**FASSA BORTOLO**

**Art. 1 - ISTITUZIONE DEL PREMIO**

Il Premio "Architettura Sostenibile", ideato e promosso nel 2003 da Fassa S.p.A., titolare del marchio "Fassa Bortolo", e dalla Facoltà di Architettura di Ferrara, in occasione del Decennale della propria fondazione, nasce dalla volontà di premiare e far conoscere ad un ampio pubblico architetture che sappiano rapportarsi in maniera equilibrata con l'ambiente, che siano pensate per le necessità dell'uomo e che siano capaci di soddisfare i bisogni delle nostre generazioni senza limitare, con il consumo indiscriminato di risorse e l'inquinamento prodotto, quelli delle generazioni future.

**Art.2 - IL PREMIO**

Il Premio ha cadenza annuale ed è suddiviso in due sezioni:

- opere realizzate da professionisti;
- progetti elaborati come Tesi di Laurea.

Saranno assegnati per ciascuna sezione un Premio al primo classificato e due Menzioni Speciali alle opere e ai progetti ritenuti, a giudizio della giuria, meritevoli per aspetti particolari.

Per la sezione delle "opere realizzate da professionisti" il monte premi complessivo è di 10.000,00 Euro così distribuito:

- un premio al vincitore del Premio "Architettura Sostenibile" pari a 5.000,00 Euro;
- due premi alle Menzioni Speciali pari a 2.500,00 Euro ciascuno.

La giuria, se lo riterrà opportuno, potrà distribuire diversamente il monte premi complessivo della sezione "opere realizzate da professionisti". Per la sezione dei "progetti elaborati come Tesi di Laurea" il monte premi complessivo è di 8.000,00 Euro così distribuito:

- un premio al vincitore del Premio "Architettura Sostenibile" pari a 4.000,00 Euro;
- due premi alle Menzioni Speciali pari a 2.000,00 Euro ciascuno.

La giuria, se lo riterrà opportuno, potrà distribuire diversamente il monte premi complessivo della sezione "progetti elaborati come Tesi di Laurea".

**Art. 3 - CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE**

Per la sezione delle "opere realizzate da professionisti", le candidature al Premio possono essere presentate da professionisti singoli o studi di architettura o ingegneria; ogni singolo candidato o gruppo potrà partecipare con un solo progetto realizzato. L'opera dovrà essere stata realizzata ed ultimata nell'arco degli ultimi 5 anni. Per la sezione dei "progetti elaborati come Tesi di Laurea" le candidature al Premio possono essere presentate da persone singole o gruppi che hanno discusso la Tesi di Laurea negli ultimi 2 anni (quindi in data non precedente al 31 dicembre 2006) presso una Facoltà di Architettura o Ingegneria, o Istituti di Formazione equivalenti, ottenendo una votazione non inferiore a 100/110 o equivalente. Non possono partecipare al Premio gli insegnanti impegnati nella didattica dell'A.A. in corso presso la Facoltà di Architettura di Ferrara ed i progetti di Tesi di Laurea discussi presso la medesima Facoltà. Non è possibile presentare opere o progetti elaborati come tesi di laurea che abbiano già concorso alle edizioni precedenti.

**Art. 4 - MODALITÀ D'ISCRIZIONE**

La candidatura al Premio può avvenire compilando l'apposito form elettronico presente nel sito [www.premioarchitettura.it](http://www.premioarchitettura.it) entro il 31/12/2008.

Progetti elaborati  
come Tesi di Laurea

Opere realizzate da  
professionisti

## **Art. 5 - DOCUMENTAZIONE DA PRESENTARE**

Per partecipare alla selezione della giuria dovranno essere presentati gli elaborati di seguito elencati. Per la sezione delle "opere realizzate da professionisti":

- a) breve curriculum (massimo 1500 battute di testo, spazi compresi, in italiano ed inglese, la traduzione è esclusa dal calcolo delle battute) e foto del candidato o del gruppo di progettazione;
- b) scheda con i dati di identificazione del progetto realizzato (committente, paternità dell'opera, collaboratori, cronologia dell'intervento);
- c) relazione generale e tecnica descrittiva dell'intervento (massimo 3000 battute di testo, spazi compresi, in italiano ed inglese, la traduzione è esclusa dal calcolo delle battute), con particolare attenzione alla descrizione tecnica dei materiali utilizzati ed al funzionamento bioclimatico ed impiantistico dell'opera;
- d) descrizione dell'opera (piante, sezioni, prospetti, schizzi di progetto, schemi concettuali, eventuale foto del plastico, eventuali immagini rendering, eccetera);
- e) un minimo di 5 immagini fotografiche dell'opera costruita di elevata qualità in formato mm 150x210.

Tutti gli elaborati indicati ai punti a), b), c), d) ed e) del presente articolo riferiti alla sezione "opere realizzate da professionisti" dovranno essere inseriti in 2 tavole di formato A1 composte liberamente e in duplice copia; una delle due copie dovrà essere montata su supporto rigido e leggero sempre di formato A1. Si richiede inoltre di fornire in formato digitale tutto il materiale utilizzato per comporre le tavole: i testi dovranno essere in formato Word (.doc), le immagini ed i disegni separatamente ciascuno in formato Jpeg (.jpg) con risoluzione 300 dpi e dimensione di base di almeno 15 cm. A discrezione del partecipante possono essere forniti, in aggiunta ai singoli file precedentemente indicati, i due file di impaginato delle due tavole in formato Jpeg (.jpg) o Pdf (.pdf).

Per la sezione dei "progetti elaborati come Tesi di Laurea":

- a) breve curriculum (massimo 1500 battute di testo, spazi compresi, in italiano ed inglese, la traduzione è esclusa dal calcolo delle battute) e foto del candidato o del gruppo di progettazione;
- b) scheda con i dati di identificazione del progetto di tesi (Università, Facoltà, relatori, correlatori, Anno Accademico);
- c) relazione generale e tecnica descrittiva del progetto (massimo 3000 battute di testo, spazi compresi, in italiano ed inglese, la traduzione è esclusa dal calcolo delle battute), con particolare attenzione alla descrizione tecnica dei materiali scelti ed al funzionamento bioclimatico ed impiantistico dell'opera;
- d) descrizione del progetto (piante, sezioni, prospetti, schizzi di progetto, schemi concettuali, eventuale foto del plastico, eventuali immagini rendering, eccetera);
- e) un minimo di 5 immagini rendering o foto del plastico di elevata qualità in formato mm 150x210.

Tutti gli elaborati indicati ai punti a), b), c), d) ed e) del presente articolo riferiti alla sezione "progetti elaborati come Tesi di Laurea" dovranno essere inseriti in 2 tavole di formato A1 composte liberamente e in duplice copia; una delle due copie dovrà essere montata su supporto rigido e leggero sempre di formato A1. Si richiede inoltre di fornire in formato digitale tutto il materiale utilizzato per comporre le tavole: i testi dovranno essere in formato Word (.doc), le immagini ed i disegni separatamente ciascuno in formato Jpeg (.jpg) con risoluzione 300 dpi e dimensione di base di almeno 15 cm. A discrezione del partecipante possono essere forniti, in aggiunta ai singoli file precedentemente indicati, i due file di impaginato delle due tavole in formato Jpeg (.jpg) o Pdf (.pdf).

## **Art.6 - CONSEGNA DEGLI ELABORATI**

Gli elaborati sopraelencati dovranno pervenire, in un plico chiuso e protetto, alla segreteria del Premio (presso la Facoltà di Architettura di Ferrara, Via Quartieri 8, 44100 Ferrara) entro il 31/1/2009.

Il mancato rispetto dei tempi di consegna degli elaborati, l'assenza dei requisiti di partecipazione richiesti, la difformità degli elaborati rispetto a quanto previsto all'art. 5 del presente bando costituiscono motivo di esclusione dalla selezione da parte della commissione giudicatrice. Per le spedizioni a mezzo servizio postale o corriere privato farà fede la data del timbro di partenza.

## **Art.7 - GIURIA**

La giuria sarà composta da: - un presidente;  
- due architetti di chiara fama nel settore;  
- un prof. arch. della Facoltà di Architettura di Ferrara;  
- un segretario.  
Il giudizio della giuria sarà inappellabile ed insindacabile

## **Art. 8 - COMUNICAZIONE DEGLI ESITI**

Gli esiti della selezione con l'individuazione dei vincitori e l'assegnazione dei riconoscimenti speciali saranno comunicati a tutti i partecipanti entro il mese di maggio 2009; il verbale dell'aggiudicazione e la motivazione del premio e dei riconoscimenti assegnati saranno inoltre divulgati attraverso il sito ufficiale del Premio ([www.premioarchitettura.it](http://www.premioarchitettura.it)), il sito del Decennale della Facoltà di Architettura di Ferrara ([www.xfaf.it](http://www.xfaf.it)) e quello aziendale della Fassa S.p.A. ([www.fassabortolo.com](http://www.fassabortolo.com)), nonché sulla stampa specializzata.

## **Art.9 - PUBBLICAZIONE DELL'OPERA PREMIATA**

I progetti vincitori insieme a tutti quelli ritenuti onorevoli di menzione saranno pubblicati in un fascicolo e/o CD dedicato all'edizione del Premio.

## **Art. 10 - ADESIONE AL BANDO**

Con l'invio della documentazione necessaria per l'ammissione al concorso, i partecipanti al Premio:  
- accettano e aderiscono a tutte le norme stabilite dal presente bando;  
- consentono la non restituzione del materiale inviato;  
- autorizzano la Facoltà di Architettura di Ferrara e la Fassa S.p.A., promotori del Premio, ad utilizzare e divulgare i contenuti delle opere e dei progetti elaborati come tesi di laurea per pubblicazioni totali o parziali, anche per fini pubblicitari, con citazione della fonte, senza aver nulla a pretendere in merito ai diritti d'autore;  
- si impegnano a tenere indenni la Facoltà di Architettura di Ferrara e la Fassa S.p.A. da eventuali contestazioni, pretese o giudizi relativi ai contenuti delle opere e dei progetti elaborati come tesi di laurea utilizzati e divulgati per le pubblicazioni indicate al punto precedente.  
La direzione del Premio si riserva ogni variazione che si renda necessaria per la migliore realizzazione, nonché ogni richiesta di integrazione del materiale ricevuto.

## **Art. 11 - Segreteria del Premio e indirizzi di riferimento**

Per informazioni e chiarimenti l'indirizzo della segreteria del Premio è il seguente:

Facoltà di Architettura di Ferrara

Via Quartieri 8

44100 Ferrara

Arch. Gianluca Minguzzi

Tel/fax 0544 864353

e-mail: [premioarchitetturasostenibile@xfaf.it](mailto:premioarchitetturasostenibile@xfaf.it)

## **SPONSORIZZAZIONE**

Fassa Bortolo